



Ul.29. augusta 1/A
814 80 Bratislava
Slovenská republika

Mestský úrad KRUPINA

Došlo: 19. JAN. 2011

Číslo: 50110020

Vybavuje: Ekonom.

IČO/Identif. Nr.: 31 338 976
DIČ/Tax identif. Nr.: 2020312833
IČ DPH/VAT Nr.: SK2020312833
Banka/Bank: Tatra banka, a.s.
BÚ/Bank account Nr.: 2924847657/1100
IBAN: SK30 1100 0000 0029 2484 7657
Swift/BIC CODE: TATRSKBX

Odberateľ/Beneficiary:

Mesto KRUPINA
Svätotrojičné námestie 4
963 01 Krupina
Slovensko

Zapísaný v Obchodnom registri Okresného súdu:
Bratislava I, oddiel Sa, vložka 493/B

Faktúra/Invoice Nr.: 1000010629
Dátum vystavenia/Date of issue: 31.12.2010
Dátum dodania/VAT effect date: 31.12.2010
Dátum splatnosti/Due date: 28.02.2011

IČO/Identif. Nr.: 320056
DIČ/Tax identif. Nr.:
IČ DPH/VAT Nr.:
Variabilný symbol/Variable symbol: 1835512394
Špecifický symbol/Specific symbol: 1000010629
Konšt. symbol/Constant symbol: 308
Spôsob úhrady/Method of payment: PP/Bank transfer

Fakturujeme Vám poplatok za vedenie účtu majiteľa cenných papierov za rok 2010 v zmysle Cenníka Centrálného depozitára cenných papierov SR, a.s.
We bill you the annual fee for owner's account maintenance for the year 2010 according to the Cenník Centrálného depozitára cenných papierov SR, a.s.:

Položka/Item	Počet/Amount	DPH/VAT %	Jednotková cena bez DPH/ Unit Price (VAT excl.)	
CD - 55 - Vedenie účtu majiteľa/Annual fee for owner's account maintenance	1	19	10,17 EUR	(306,38 SKK)
			Základ dane/VAT base	10,17 EUR (306,38 SKK)
			DPH/VAT 19%	1,93 EUR (58,14 SKK)
			SPOLU/Total	12,10 EUR (364,52 SKK)
			Preddavok/Advance payment	
			Celková suma k úhrade/Sum due:	12,10 EUR (364,52 SKK)

Konv. kurz/Exchange rate: 1 EUR=30,1260 SKK

Rekapitulácia DPH

Rekap. DPH/VAT recap.	Sadzba/Rate	Základ dane/VAT base	Daň/VAT	Cena s daňou/Total
	19 %	10,17	1,93	12,10

Vážení majiteľ účtu cenných papierov,
v súlade s platným Cenníkom Centrálného depozitára cenných papierov SR, a.s. Vám zasielame faktúru s poplatkom za vedenie účtu majiteľa cenných papierov za rok 2010. Dovoľujeme si Vás požiadať, aby ste najneskôr do dátumu splatnosti faktúry uhradili Váš zväzok voči ČDPC SR, a.s. za rok 2010, ktorého výška je uvedená na priloženej poštovej poukážke. Pohľadávka za vedenie účtu je znížená o pomernú časť poplatku v pomere podľa objemu cenných papierov, ktoré ste v priebehu roku 2010 bezodplatne previedli na účet FNM SR. Ak ste v predchádzajúcich rokoch neuhradili poplatok za vedenie účtu majiteľa cenných papierov, venujte prosím náležitú pozornosť "Informačnej rekapitulácii stavu poplatkov za vedenie účtu majiteľa za rok 2008-2010", ktorá Vás v riadku "F" informuje o výške Vašej pohľadávky, ktorú Vás žiadame takisto vyrovnat (pre bližšie informácie viď vysvetlivky). Poplatok je možné uhradiť prostredníctvom bankového prevodu, hotovostného vkladu na náš účet v banke uvedenej na faktúre, alebo poštovou poukážkou Slovenskej pošty a.s. Pre jednoznačnú identifikáciu realizovanej platby je nevyhnutné uviesť správny variabilný a špecifický symbol uvedené na faktúre zvýrazneným písmom. V prípade nejasností nás môžete kontaktovať na e-mailovej adrese info@cdcp.sk

Dear securities account owner,
Please find attached an invoice for the annual fee for securities account maintenance for the year 2010. The fee is calculated according to the Scale of Fees of the Central securities depository of the Slovak Republic, i.s.c. We would like to kindly ask you to pay the invoiced fee in the amount stated in this invoice, which can be settled by bank transfer. For unique identification of payment it is necessary to fill out correctly the variable symbol and specific symbol stated in the invoice in bold letters. If you have any questions, please do not hesitate to contact us on e-mail address info@cdcp.sk

Mgr. Katarína Baričiaková
riadiťka úseku ekonomiky

Ing. Miloš Peterka
riadiťel úseku prevádzky

POŠTOVÝ POUKAZ NA ÚČET
PODACÍ LÍSTOK

Slovenská pošta, a.s., Partizánska cesta 9, 975 09 Banská Bystrica 1
v OR OS Banská Bystrica, v odd. Sa, v. č. 803/S
IČ: 36631124, IČ DPH: SK2021878959

PODACIE ČÍSLO

Platíte iba na pošte

OKR. PEČ.

PÓD. ČÍS.

POŠTOVÝ POUKAZ NA ÚČET

SUMA = 1 2 1 0 EUR cent

K. SL. 0 0 K. PROD. 3 6

PREDČÍSLO ÚČTU 0 0 0 0 0 0 ČÍSLO ÚČTU 2 9 2 4 8 4 7 6 5 7

KÓD BANKY 1 1 0 0 0 3 0 8 KONŠT. SYMBOL 1 8 3 5 5 1 2 3 9 VARIABILNÝ SYMBOL

PLATNÉ V HOTOVOSTI

KÓD SLUŽBY	KÓD PROD.
00	36

ADRESÁT (20655/10328)
Centrálny depozitár
cenných papierov, a.s.
Ul. 29. augusta 1/A
81480 Bratislava

ADRESÁT (20655/10328)
Centrálny depozitár
cenných papierov, a.s.
Ul. 29. augusta 1/A
81480 Bratislava

SUMA SLOVOM (čany uveďte číslom) **Dvanásť** EUR 10

ADRESÁT (20655/10328)
Centrálny depozitár
cenných papierov, a.s.
Ul. 29. augusta 1/A
81480 Bratislava

K. SPRAC. REFERENČNÉ ČÍSLO
2 4 0 7 0 5 3 4 6

SPECIFICKÝ SYMBOL
1 0 0 0 0 1 0 6 2 9

SPRÁVA PRE ADRESÁTA

ODOSIELATEĽ

Mesto KRUPINA

Svätotrojičné námestie 4

963 01 Krupina

DOŠIELATEĽ
Mesto KRUPINA
Svätotrojičné námestie 4

ČITACIA ZÓNA - NEVPISUJTE ŽIADNE ÚDAJE!

